

DE SERMONE COTIDIANO

[*INTERPRETAMENTA dīcuntur librī trēs ā quōdam grammaticō Latīnē et Graecē cōnscrīptī saeculō secundō p.C., quōrum tertius est dē sermōne cotīdiānō. In sermōnibus quae sequuntur verba Graeca omissa sunt.*]

p. C. = post Chrīstum (nātum)

I. DISCIPVLVS (I)

– Sōl ortus est. Sōlis ortus. Lūx. Lūmen. Iam lūcet. –

o-mittere = nōn dicere/scribere,
dēmere (\leftrightarrow addere)

Ante lūcem māne surgō – surrēxi – dē lectō.

orīri ortum esse
ortus -ūs m < orīri
lūmen -inis n = lūx

“Vestī mē! Dā mihi calceāmenta!” Iam calceātus sum.

calceāmentum -ī n = calceus
calceātus -a -um = calceis
indūtus

“Affer aquam manibus! Manūs sordidae sunt.”

lavāre lāvisse lautum/lōtum

Lavō – iam lāvī – meās manūs et faciem. Tergeō – adhūc

tergēre -sisse -sum

nōn tersī.

vādere -sisse = īre
schola -ae f = lūdus
re-salūtāre
avē! avēte! = salvē! salvēte!
con-discipulus -ī m = discipulus
eiusdem scholae
occupāre = capere et suum
facere

Prōcēdō forās dē cubiculō. Vādō in scholam.

lēctiō -ōnis f (< legere) = quod
legendum (discendum) est

Prīnum salūtō magistrum, quī mē resalūtāvit: “Avē, ma-

red-dere : sine librō quod
discendum erat recitāre

gister! – Avēte, condiscipuli! Locum mihi date meum!



Illūc accēdite! Meus locus est. Ego occupāvī!”

prae-dūcere = līneās dūcere
quōmodo = eō modō quō, sicut

Sedeō. Discō.

“dūmitte mē...!”
prandium -ī n = cibus quī merī-
diē ēstur
illum ‘bene valēre’ iussī: “bene
valē!”
prandēre -disse prānsūm
= prandium ēsse

“Iam teneō meam lēctiōnem: *meus,*
mihi, noster, nōbīs, tuus, tibi, ves-
ter, vōbīs. Iam possum reddere.”

Reddō. Scrībō.

Versūs posteā coepī legere.

“Praedūcere nesciō. Tū mihi praedūc, quōmodo scīs!”

“Cēra dūra est, mollis dēbuit esse.” Tabulam dēleō.

“Scrībe tū mihi pāginam!”

Iam didicī quod accēperam.

Rogāvī ‘ut mē dīmitteret domum ad prandium’, et ille mē
dīmīsit. Ego illī ‘bene valēre’ dīxī. Resalūtāvit mē.

Postquam pranderam, reversus reddidī.

II. DISCIPVLVS (II)

ē-vigilāre = vigilāre incipere

puer : servus

citō *adv* = celeriter

caliga -ae *f* = calceus altus

calceāre sē = calceōs induere

linteum -i *n*
quō corpus
tergētur



dē-pōnere ↔ induere

dormītōrius -a -um < dormīre;

f = vestis dormītōria

cingere cīnxisse cīnctum; c. sē

= cīngulum induere

superāria -ae *f* = vestis quae

super aliam geritur (: toga)

paenula -ae *f* = pallium

paedagōgus -i *m* = servus qui

discipulum comitātur

salūtāre : ut salūtārem, salūtātum

ambō -ae -ō = duo simul, uter-

que; acc -ōs -ās -ō

intro-ire -eō -iisse = intrāre

por-rigere -rēxisse -rēctum =

trādere manum extendendō

dē-scribēre

exemplar -āris *n* = quod exempli

causā scriptum est

ut + *perf* = postquam

ē-mendāre = menda corrīgere

ē-discere = discere ad reddendūm

prius tē (*abl*) = prius quam tū

iussū + *gen*: iussū magistrī = ma-

gistrō iubente, ut iubet magister

pusillus -a -um = parvus

elementa -ōrum *n pl* = litterae

singulae (A B C... L M N...)

dī-numerāre = numerāre (dīvi-

dendō)

sub-doctor -ōris *m* = qui sub
magistrō docet

Ante lūcem ēvigilāvī dē somnō. Surrēxī dē lectō et vo-

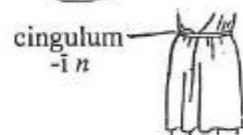
cāvī puerum. Iussī ‘aperīre fenestram’. Aperuit citō.

Sēdī. Poposcī calceāmenta et caligās. Calceāvī mē.

Poposcī aquam ad faciem. Lavō pīnum manūs, deinde
faciem lāvī. Accēpī linteum. Tersī manūs, deinde brac-
chia et faciem.



Dēposuī dormītōriam. Accēpī tunicam
ad corpus. Cīnxī mē. Induī superā-
riam albam. Suprā induō paenulam.



Prōcessī dē cubiculō cum paedagōgō et cum nūtrīce salū-
tāre patrem et mātrem. Ambōs salūtāvī et ūsculātus
sum. Et sīc dēscendī dē domō.

Eō ad scholam. Introī. Dīxī: “Avē, magister!”

et ipse mē ūsculātus est et resalūtāvit.



Porrēxit mihi puer meus tabulās, thēcam, stilum.

Meō locō sedēns ⟨tabulam⟩ dēleō. Dēscrībō ad exemplar.

Ut scripsī, ostendō magistrō. Emendāvit.

Iubet mē legere. Librum accēpī. Lēgī lēctiōnem meam.

Ediscēbam interpretāmenta. Reddidī.

Sed statim ⟨dīxī condiscipulō⟩: “Dictā mihi!”

Dictāvit mihi condiscipulus. “Et tū” inquit “dictā mihi!”

Dīxī eī: “Redde pīnum!”

Et dīxit mihi: “Nōn vīdistī, cum redderem prius tē?”

Et dīxī: “Mentīris! Nōn reddidistī.”

“Nōn mentior!” – “Sī vērum dīcis, dictō.”

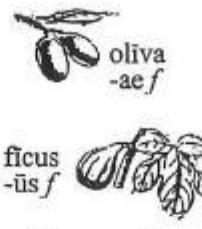
Inter haec iussū magistrī surgunt pusillī ad elementa, et
syllabās dīnumerāvit eīs ūnus dē māiōribus.

Aliī ad subdoctōrem ūrdine reddunt, nōmina scribunt,
versūs recitāvērunt.

Et ego in pīmā classe dictātum accēpī.
 Dēclīnāvī genera nōminum. Partītus sum versum.
 Ut haec ēgimus, dīmīsit ad prandium. Dīmissus vērō
 redeō domum.
 Mūtō. Accipiō pānem candidum, olīvās,
 cāseum, cāricās, nucēs. Bibō aquam
 frīgidam.
 Prānsus revertor iterum ad scholam. Inveniō magistrum
 perlegentem, et dīxit: "Incipite ab initiō!"

classis -is f = numerus discipu-
 lōrum quī simul docentur
 dictātum -ī n = quod dictātum
 versum in pedēs partitus sum

magister nōs dīmisit



mūtō vestem
 cārica -ae f = fīcus sicca



prānsus : postquam prandī
 per-legere

III. SALVTATIO

[Iūlius prōcēdēns amīcō suō Gāiō occurrit.]

salūtātiō -ōnis f < salūtāre

[Gāius:] "Salvē, domine!"

amantissimus -a -um
 = cārissimus

[Iūlius:] "Salvus sīs semper, amantissime! Quōmodo rēs

quōmodo = sicut

tuae? omnia bene?"

[Gāius:] "Quōmodo diī volunt."

vacāre = vacuum esse; vacat
 mihi = tempus vacuum
 (ōtium) mihi est

[Iūlius:] "Quid agis?"

[Gāius:] "Modo agēbam, nunc autem vacat mihi."

visitāre = vīsere

[Iūlius:] "Sī vīs, venī mēcum!"

quid habet? = quōmodo sē
 habet?

[Gāius:] "Quō?"

[Iūlius:] "Ad amīcum nostrum Lūcium. Vīsitēmus eum."

in-cidere -disse < in + cadere;
 (in morbum) i. = aeger fieri;
 morbus -ī m = mala valētūdō
 manēre = habitāre

[Gāius:] "Quid enim habet?"

[Iūlius:] "Aegrōtat."

longē = procul
 sīs = sī vīs

[Gāius:] "Ā quandō?"

[Iūlius:] "Intrā paucōs diēs incidit."

[Gāius:] "Ubi manet?"

[Iūlius:] "Nōn longē. Sīs, ambula!"

[Iūlius et Gāius ad domum Lūciī ambulant.]

(interrogāre) sī : num, an
in-gredi -gressum = intrāre

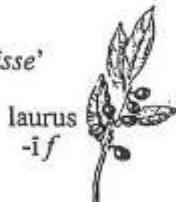
ille : ḍstiārius

dē salūte : dē valētūdine



dextera -ae f = dextra

nūntiā 'mē vēnisse'



laurētum -ī n = silva laurōrum
de-ambulāre = hūc illūc ambu-
lāre; deambulātum
grātulārī + dat = dicere 'sibi
grātam esse alicuius bonam
fortūnam'

abs-cēdere = abire, discēdere

[Iūlius:] "Haec est, putō, domus eius."

[Gāius:] "Haec est. Ecce ḍstiārius."

[Iūlius:] "Interrogā eum, sī possīmus ingredī et vidēre
dominum eius."

Et ille dīxit: "Quem quaeritis?"

[Gāius:] "Dominum tuum. Dē salūte eius venīmus."

[Ostiārius:] "Ascendite!"

[Iūlius:] "Quot scālās?"

[Ostiārius:] "Duās. Ad dexteram pulsāte – sī tamen
vēnit: prōcesserat enim."

[Iūlius et Gāius duās scālās ascendunt.]

[Iūlius:] "Pulsēmus!"

[Ostium pulsant.]

[Servus, intus:] "Quis est? [Ostium aperiēns.] Salvēte,
dominī!"

[Iūlius:] "Dominum tuum volumus vīsitāre. Sī vigilat,
nūntiā mē!"

Et ille dīxit: "Nōn est hīc."

[Iūlius:] "Quid nārrās? Sed ubi est?"

[Servus:] "Illūc dēscendit ad laurētum deambulāre."

[Iūlius:] "Grātulāmur illī. Cum vēnerit, dīcitō illī 'nōs ad
ipsum grātulantēs vēnisse ad salūtem eius', quia omnia
rēctē sē habent."

[Servus:] "Sīc faciam."

[Iūlius et Gāius abscēdunt.]